

**20th**  
**Sunday in**  
**Ordinary Time**  
**YEAR B**



**MASS SCHEDULE**

Tuesday - Friday: 9AM

Saturday Vigil Mass: 5PM

Sunday: 9:30 AM, 12 Noon Spanish

**OFFICE HOURS**

Tuesday to Friday: 10:00 AM to 2:00 PM

**ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT**

First Friday of each month

*After 9AM Mass, Benediction at Noon*



**SACRAMENTS**

Confession

*Saturday: 4:30 - 4.50PM*

*and after each daily Mass by request*

Baptism Pre-registration

by email at [stkevin100@gmail.com](mailto:stkevin100@gmail.com) or

call the parish office .

*for the Preparation Class on 2nd Saturday of  
the Month.*

**ST. KEVIN PARISH**

704 CORTLAND AVENUE

SAN FRANCISCO, CA 94110

PHONE: 415-648-5751

WEBSITE: [WWW.STKEVINSF.ORG](http://WWW.STKEVINSF.ORG)

EMAIL: [stkevin100@gmail.com](mailto:stkevin100@gmail.com)

*Pastor: Rev. Miguel Ruiz, SVD*

**Marriage**

*Contact the Parish Office at least six months  
before the expected wedding date.*

*Please Note: For Baptisms or Weddings, you  
must be a practicing Catholic and a member  
of the parish.*

**RELIGIOUS EDUCATION COORDINATOR**

**SONIA AREVALO**

**CCD Classes for First Communion and  
Confirmation**

*(English & Spanish)*

**Rite of Christian Initiation of Adults**

**Rito de Iniciación Cristiana para Adultos**

**RCIA-RICA**

*Please call Parish Office*

**Mass Intention: 2 weeks in advance**



**Week of August 17 - 23, 2024**

**Saturday August 17, 2024**

5:00 PM + Francisco ~ Eduviges Guevara

**Sunday August 18, 2024**

9:30 AM Colin Miller (Health)  
 + Marie Malveaux  
 + Consolacion ~ Anicito Halili, Sr.

12:00 PM + Jose Salazar  
 + Dorothy Campbell  
 + Jesús Becerra

**Monday August 19, 2024**

NO MASS

**Tuesday August 20, 2024**

9:00 AM Lidia Chicas (Health)

**Wednesday August 21, 2024**

9:00 AM + Herbert Hurtado

**Thursday August 22, 2024**

9:00 AM + Juan S. Anicete

**Friday August 23, 2024**

9:00 AM + Emelie Garcia Arizaga

**Primera Lectura ~ First Reading**

Proverbios 9, 1-6 ~ Proverbs

**Salmo Responsorial**

**Psalm 34**

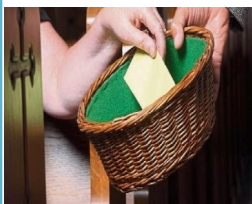
33, 2-3.10-11.12-13.14-15

**Segunda Lectura ~ Second Reading**

Efesios 5, 15-20 ~ Ephesians

**Evangelio ~ Gospel**

Juan 6, 63. 68 ~ John



Sunday August 4, 2024

1st Collection

**\$1,398.00**

2nd collection

**\$1,083.00**

Sunday August 11, 2024

1st Collection

**\$1,384.00**

2nd collection

**\$575.00**

2nd Collection for next Sunday, August 25, 2024

**Catholic University of America**

*Thank you for your faithful and generous contributions to St. Kevin Church.  
 Gracias por su generosa contribución*

2024	SEPTEMBER
Sun 9th	First Day of School of Religion
Sat 14th	OnFire Six Flags Discovery Kigdom Vallejo, CA
Sun 29	FIESTA on THE HILL

## *El pan vivo*

En Juan 6:51-58, Jesús nos dice que Él es el pan vivo que descendió del cielo. Dice que cualquiera que coma este pan vivirá para siempre. Este pan es su carne, dada para la vida del mundo.

Jesús contrasta esto con el maná que comieron los antepasados en el desierto. Comieron el maná y aun así murieron. Pero los que participan de Jesús, el pan vivo, tendrán vida eterna.

Esta enseñanza es central para nuestra fe. Jesús se ofrece a sí mismo como nuestro alimento espiritual. Al recibirlo en la Eucaristía, nos unimos a Él y recibimos la promesa de vida eterna.

Las lecturas del vigésimo domingo del Tiempo Ordinario Año B nos guían a vivir sabiamente y buscar el verdadero alimento en Jesús. Nos recuerdan la importancia de la sabiduría, el llamado a vivir según la voluntad de Dios y la promesa de vida eterna a través de Jesús. Esforcémonos por aplicar estas enseñanzas en nuestra vida diaria.

## *The Living Bread*

In John 6:51-58, Jesus tells us He is the living bread that came down from heaven. He says that anyone who eats this bread will live forever. This bread is His flesh, given for the life of the world.

Jesus contrasts this with the manna the ancestors ate in the desert. They ate the manna and still died. But those who partake in Jesus, the living bread, will have eternal life.

This teaching is central to our faith. Jesus offers Himself as our spiritual nourishment. By receiving Him in the Eucharist, we are united with Him and receive the promise of eternal life.

The readings for the 20th Sunday in Ordinary Time Year B guide us to live wisely and seek true nourishment in Jesus. They remind us of the importance of wisdom, the call to live according to God's will, and the promise of eternal life through Jesus. Let us strive to apply these teachings in our daily lives.



## 2024 ~ 2025

Faith Formation Registrations  
Going on NOW!

Please contact the parish office for more detailed  
information, .

Classes will start on **Sunday September 9th,  
2024**

Las Inscripciones para Clases de formación  
Religiosa

se están llevando a cabo AHORA!

Para mas información favor de comunicarse a la  
oficina parroquial.

Las clases darán inicio el

**Domingo Septiembre 9, 2024**

AGES 12-30



## ON FIRE 2024



COME AND EXPERIENCE SIX FLAGS  
LIKE YOU NEVER HAD BEFORE WITH  
MASS, EXCLUSIVE RIDE-ACCESS AND  
ALL -YOU-CAN-EAT BUFFET

**14TH SEPT  
2024** ALL-DAY  
9AM-9PM

LOCATED AT  
SIX FLAGS  
DISCOVERY KINGDOM  
VALLEJO, CA



## Parish Missionary Disciples

Parish Missionary Disciples (PMD) is a training offered to deepen Catholics' relationship with Jesus Christ, transforming them into disciples and empowering them to give witness to how Jesus Christ lives in hearts, influences lives, and calls everyone to holiness.

Participants will engage with the mission of Jesus Christ, learn how to cultivate intentional relationships, discover methods of prayer such as Lectio Divina, prepare for encounter with others, learn how to plan their mission, and so much more.

**10** 3-HOUR MODULES TO SET YOU ON YOUR DISCIPLESHIP JOURNEY

## Discípulos Misioneros Parroquiales

Discípulos Misioneros Parroquiales (PMD) es una capacitación que se ofrece para profundizar la relación de los católicos con Jesucristo, transformándolos en discípulos y capacitándolos para dar testimonio de cómo Jesucristo vive en los corazones, influye en las vidas y llama a todos a la santidad. Los participantes se involucrarán en la misión de Jesucristo, aprenderán cómo cultivar relaciones intencionales, descubrirán métodos de oración como la Lectio Divina, se prepararán para el encuentro con otros, aprenderán cómo planificar su misión y mucho más.

**10** MÓDULOS DE 3 HORAS PARA INICIAR TU VIAJE DE DISCIPULADO

Catholic Leadership Institute/catholicleaders.org  
(610) 363-1315



### *SPECIAL THANKS AND BLESSINGS*

Thanks to each and every one of those who participated in the celebration in honor of the **Divine Savior of the World**. Together we raised \$2,218.00. A special thanks to all the donors of Time, Treasure and Talent.

### *AGRADECIMIENTO ESPECIAL Y BENDICIONES*

Gracias a todos y cada uno de los que participaron en la celebración en honor al **Divino Salvador del Mundo**. Juntos recaudamos \$2,218.00. Un agradecimiento especial a todos los donantes de Tiempo, Tesoro y Talento.

## LOWER LEVEL HOUSE

# FOR RENT

Explore the modern lifestyle of this sunny corner home built in 1909 and recently upgraded. Spacious rooms, open back space and private parking space. Garbage & water bills included on rent.

**Monthly rent \$4,500**

### PROPERTY FEATURES

- ✓ 2 Bedrooms
- ✓ Living room or possible 3rd Bedroom
- ✓ 1 Bathroom
- ✓ Dining-Kitchen Area
- ✓ Laundry room
- ✓ Detached Garage

See more details on Zillow

CONTACT  
Fr. Miguel Ruiz (415) 648-5751